

Belgien Wallonie



Chimay,
von Natur aus
für den Genuss

#Fürstentum
#Trappiste
#MitderFamilie



Die gemütliche Stadt bietet historische Denkmäler im Überfluss, vom Alten Turm bis zur Stiftskirche mit ihrem Zwiebelglockenturm. Entdecken Sie die Stadtmauer und die steilen Gässchen, die zum Schloss von Chimay hinaufführen. Die Abtei Notre-Dame de Scourmont ist berühmt für ihre Trappisten-Spezialitäten, sei es Bier oder Käse. Nicht weit von der Abtei liegt das Espace Chimay, wo die Besucher in die Geheimnisse der Herstellungsprozesse eingeweiht werden. Chimay ist aber auch Synonym für allgegenwärtige Natur mit vielen Wandermöglichkeiten. In der Stadt starten zahlreiche markierte Wege für Fußgänger oder Radfahrer. Dank eines guten Knotenpunktnetzes können Sie die idyllische Landschaft um die Stadt herum genießen. Beim Aquascope in Virelles oder bei der Schmetterlingsscheune werden Sie sich wundern! In Chimay kommen Sie aus dem Staunen nicht mehr heraus...



DIE STADT IM ZOOM

- Einwohnerzahl: > 9.500
- Provinz: Hainaut (Hennegau)
- Postleitzahl: 6460
- Fläche: 197 km²
- Einwohnerbezeichnung: Chimacien(ne)

ABSOLUTES MUSS

Das alte Viertel und das Schloss von Chimay

In Chimay trifft man schnell auf die Spuren der Vergangenheit, aber auch der Gegenwart. Durch die Gässchen, die zum Waschplatz führenden Treppen oder die Abtei taucht man buchstäblich in die Vergangenheit der mittelalterlich anmutenden Stadt. Der Höhepunkt des Kulturerbes ist jedoch das prächtige Schloss mit der tausendjährigen Geschichte. Seit 1000 Jahren wohnt hier bis heute noch die fürstliche Familie von Chimay. Die Schlossführung zeigt dem Publikum die fünf wichtigsten Räume, darunter die Wache oder das 1863 erbaute Theater, eine Miniaturnachbildung des Theaters von Schloss Fontainebleau für König Ludwig XV. Bei einer Führung mit Multimedia-Hilfsmitteln können Sie die verschiedenen Architekturelemente entdecken.

chateaudechimay.be



L'Espace Chimay

Im Espace Chimay finden Sie die bekannten Trappisten-Käse und -Biere. Ein Entdeckungsparcours zeigt Ihnen die Geschichte, die Schätze und die Herstellungsgeheimnisse dieser regionalen Produkte. Vergessen Sie nicht, sich im Verkaufsladen umzusehen!

belgien-tourismus-wallonie.de

L'Aquascope de Virelles

Das Aquascope entstand als Naturzentrum am Ufer des Sees von Virelles. Hier können Sie eine reichhaltige, geschützte Natur beobachten. Innen wie außen erfahren Sie viel über die Wasserwelt: durch einen Film oder von den Aussichtstürmen.

aquascope.be



Unsere Lieblings-Tipps

Der Wald des Pays de Chimay zählt zahlreiche Seen und Bäche mit großer Artenvielfalt. Hier können Sie nach Belieben wandern, insbesondere auf den GR-Fernwanderwegen, die die Gegend durchqueren. Verschiedene Rastplätze wurden eingerichtet, aber auch richtige Hütten, in denen Sie mitten im Wald übernachten können! Im Angebot finden Sie auch Aufenthalte oder Überlebenskurse.

foretdupaysdechimay.be

Terminkalender

European Bug-In — Juni/Juli

Ein Wochenende lang treffen sich auf der Rennstrecke von Chimay die Liebhaber des VW-Käfers. Das Programm ähnelt stark dem der echten Bug-ins, die 1968 an der Westküste der USA entstanden. Zahlreiche Aktivitäten sind für dieses unumgängliche Treffen vorgesehen.

belgien-tourismus-wallonie.de

Les Estivales — Juni - September

Die Sommerfeste von Chimay bieten eine ganze Reihe Konzerte und Darbietungen in der historischen Stadtmitte. Ob es die Blues-Freitage sind, die musikalischen Aperitifs oder Ausstellungen: von Juni bis September erleben Sie in Chimay gesellige Musikfeste.

chimaypromotion.be

Der Weihnachtsmarkt — Dezember

Jeden Winter bieten Handwerker, Händler oder Erzeuger ihre besten Produkte an. Für Jung und Alt finden verschiedene Darbietungen statt, sei es auf dem Hof des Fürstenschlosses oder auf der Grand Place.

belgien-tourismus-wallonie.de

ZU VERKOSTEN

L'escavèche

Sie können unmöglich Chimay verlassen, ohne diese Spezialität probiert zu haben. Obwohl sie eigentlich aus Spanien stammt, hat sich die scharf gewürzte Marinade schnell in Chimay etabliert. Ursprünglich diente der darin enthaltene Essig als Konservierungsmittel für Fleisch und Fisch. Heute ist es ein spezielles Rezept mit Forelle und Aal als Hauptzutaten; es wird etwa zwei Tage nach der Zubereitung kalt verzehrt.

Das Trappistenbier von Chimay

Als echtes Trappistenbier wird es nach wie vor im Bereich des Klosters von Scourmont gebraut, wo es 1862 zur Versorgung der Mönche kreiert wurde. Seine Qualität und typischen Eigenschaften werden weltweit hoch geschätzt. Sie haben dann nur noch die Wahl zwischen Chimay Triple, Dorée oder Bleue!

Der Trappistenkäse von Chimay

Wie das Bier wird auch der Käse von den Mönchen hergestellt. Es handelt sich also um ein anerkanntes Trappistenprodukt, das mit lokalen Zutaten hergestellt wird. Die für den Käse genutzte Milch stammt aus den benachbarten Bauernhöfen. Im Laufe der Jahre wurde die Produktpalette erweitert, insbesondere durch Käsesorten, die mit Chimay-Bier verfeinert werden.

AUGEN AUF!

Die Prinzen von Chimay haben die Stadt geprägt. Heute noch sind Spuren sichtbar. Auf einem Brunnen der Stadt befindet sich z.B. ein Standbild von Madame Tallien, die durch ihre zahlreichen intriganten Liebschaften bekannt war.



L'Espinette de Thiérarche

Der Aperitif wird als 100%-Naturprodukt in Chimay erzeugt. Er wird mit Wein und Dornen aus der Region gemixt. Gerade die Dornen verleihen dem Getränk einen unvergleichlichen Geschmack. Den exquisiten Aperitif können Sie auch zum Verfeinern Ihrer Speisen verwenden.

www.hainaut-terredegouts.be

DIE VIPS

Die Prinzenwitwe Elisabeth de Caraman et de Chimay

Die Edeldame gehört der Familie der Prinzen von Chimay an. Sie ist bekannt für ihr Engagement für die Erhaltung und die Ausstrahlung des Schlosses. Lange Zeit hat sie hier die Führungen selbst übernommen. Als freundliche und volksnahe Dame bleibt sie heute noch eine wahre Botschafterin für die Stadt und das Schloss.

IN DER UMGEBUNG

Die Umgebung der Stadt wird alle Naturliebhaber begeistern! Sie können auf zahlreichen markierten Wanderwegen das Umland und den Wald erkunden. Auch was das Kulturerbe betrifft, so kommen Sie hier auf Ihre Kosten, insbesondere dank einem der «schönsten Dörfer der Wallonie».



Lompret, eines der «schönsten Dörfer der Wallonie»

Lompret liegt in einem Mäander des Flusses Eau Blanche, fünf Kilometer von Chimay entfernt. Der bereits seit ältesten Zeiten bewohnte Standort wird Sie durch die alten Gemäuer, aber auch durch seine bemerkenswerten Bäume entzücken!

beauxvillages.be

Der RAVeL und das Knotenpunktnetz

Sie verlassen die historische Stadtmitte von Chimay, das Fürstenschloss und die Stiftskirche und fahren Richtung Westen zu den landwirtschaftlich genutzten Ebenen des Umlandes. Von der Stadtmitte aus bleiben Sie auf dem RAVeL L156 bis Villers-la-Tour. Ein idyllischer Radweg mit beeindruckender Ruhe. In der ganzen Umgebung finden Sie überall Knotenpunkte, so dass Sie Ihre Strecke nach Belieben gestalten können.

belgien-tourismus-wallonie.de



La Grange aux Papillons

Entdecken Sie dieses wunderschöne Gewächshaus für Schmetterlinge im kleinen Dorf Virelles, nicht weit von Chimay. Schon das ganze Umfeld lohnt sich. Hier können Sie ein großes Gewächshaus mit tropischen Pflanzen und Blumen besichtigen, in dem ca. 30 verschiedene exotische Schmetterlingsarten leben.

belgien-tourismus-wallonie.de



SCHON GEWUSST?

Chimay und Umland sind geschätzte Filmdrehorte. Für Rien à déclarer (Nichts zu verzollen) drehten Dany Boon und Benoit Poelvoorde auf der Grand Place. Weitere Filme könnten erwähnt werden, wie z.B. Le maître de Musique (Maestro) oder La Folle histoire de Max et Léon (Die verrückte Reise von Max und Léon).

Foto-Ecke

Chimay liegt vor den Toren des Venns und der Thiérache; kennzeichnend ist hier das Schloss, das auf einem Felsvorsprung über dem Fluss Eau Blanche errichtet wurde. Die Grand Place und die Peter-und-Paul-Stiftskirche prägen ebenfalls das Stadtbild. Für ein gutes Erinnerungsfoto gehen Sie bitte:

**Zu den alten Treppen
bei dem Waschplatz**



© Chimay Promotion

**Zum Brunnen und
der Stiftskirche**



© Chimay Promotion

**Zum Felsvorsprung
des Schlosses**



© WBT - B. Dalmonde

SHOPPING

Maison Deflorenne-Dieu

Der kleine Laden im historischen Stadtkern lädt ein zu einer Verkostung der echten Chimay-Pralinen und zahlreicher anderer handwerklichen Produkte. Neben den klassischen Sorten finden Sie hier alle erdenklichen Schokoladensorten mit den unterschiedlichsten Geschmacksrichtungen, z.B. mit Maracuja. Verpassen Sie nicht das selbstgemachte Eis oder die lokalen Bernardins de Chimay, ovale Kekse mit Mandeln und Zucker.

hainaut-terredegouts.be

Lollipop

In der Nähe der Grand Place finden Sie in diesem Laden allerlei Gesellschaftsspiele. Dank der Spielothek können Sie viele Spiele vor Ort selbst testen. Sie stoßen aber auch auf Freizeitspiele oder auf Kinderbücher.

 [lollipopchimay](https://www.facebook.com/lollipopchimay)

Le Plaisir des Saveurs

In einem schlichten, aber herzlichen Ambiente bietet der Feinkostladen Käse, Wurstwaren, Weine oder andere lokale Erzeugnisse, sowie Geschenkkörbe an.

 [Le-Plaisir-des-Saveurs](https://www.facebook.com/Le-Plaisir-des-Saveurs)



© WBT - B. Dalmonde

ZU TISCH!



Brasserie du Casino

Tauchen Sie in das besondere Ambiente dieser Brasserie ein! Dank einer alten Fotosammlung können Sie den Alltag der Einwohner von Chimay und die Entwicklung des Spielcasinos nachempfinden. Im Lokal werden regionale Produkte serviert, u.a. die Escavèche oder der Chimay-Käse.

belgien-tourismus-wallonie.de

LO'original

Aufrichtigkeit und Modernität definieren den Geist dieses Restaurants am besten! Mit regionalen Produkten lässt Sie der Koch vergangene Geschmacksmoden wiederentdecken oder die neuesten richtig schätzen.

loriginalchimay.be

Le Beauchamp

Das gesellige Restaurant bietet eine reichhaltige Speisekarte, insbesondere für lokale Produkte. Außerhalb der Stadtmitte verfügt das Restaurant über eine Sommerterrasse, sowie über einen kleinen Spielplatz für die Familien!

 [LeBeauchamp](https://www.facebook.com/LeBeauchamp)

WO SCHLAFEN?



Le Petit Chapitre

Haben Sie Lust auf ein beispielloses Fremdenzimmer, das Ihnen Charme und Ruhe garantiert? Das hübsche typische Haus ist ein B&B mitten im mittelalterlichen Chimay. Die Zimmer wurden mit viel Geschmack und Liebe eingerichtet; jedes hat seinen eigenen alten Stil, so dass hier Nostalgie und Herzlichkeit empfunden werden.

lepetitchapitre.be

Le Grand Rêve

Das Drei-Sterne-Hotel liegt in einer Villa des 19. Jahrhunderts mitten in einer Parkanlage. Sie können für eine Nacht oder länger in diesem charmanten Hotel entspannen, wo Sie auf Authentizität und Modernität treffen. Die Zimmer sind hier absolut ruhig.

legrandreve.be

Gîtes la Ferme de la Barrière

Nicht weit von der Stadtmitte erwartet Sie dieser ehemalige Bauernhof von 1812 mit seinen sechs Ferienwohnungen. In grüner idyllischer Umgebung können Sie hier eine wohlthuende Natur erleben. Der riesige Garten wirkt beruhigend, während der biologische See zu einem Naturbad einlädt. Die Wohnungen und die Gemeinschaftsräume alle sehr gesellig, wie z.B. das Wohnzimmer mit herrlichem Gartenblick.

belgien-tourismus-wallonie.de

ETWAS TRINKEN



The Queen Mary

Dieser englische Pub empfängt Sie in einer originellen Deko und betont die Leidenschaft des Inhabers: Motorradfahren. Die Wände des herzlichen Lokals könnten die eines Museums sein. Hier finden Sie eine große Auswahl an Biersorten, insbesondere an Trappistenbieren.

 [queenmarychimay](https://www.facebook.com/queenmarychimay)

Aux Millésimes

Die Weinbar hat eine Vorliebe für Winzer, die sich für ihre Region engagieren und ihre Produkte respektieren. Hier finden Sie ein breites Sortiment an sorgfältig ausgesuchten Weinen, die Sie vor Ort trinken oder mitnehmen können. In der modern dekorierten Bar bekommen Sie visuelle Eindrücke von der Gegend um Chimay.

auxmillesimes.be

L'Eau Blanche

Die Adresse ist ein Muss in Lompret; sie liegt am Ufer eines kleinen Flusses, dem das Lokal seinen Namen verdankt. Machen Sie hier einen Halt in einem charmanten ländlichen Ambiente. Einfach, um ein Gläschen zu trinken oder auch für eine Mahlzeit.

tripadvisor.be

Syndicat d'Initiative de Chimay

Fremdenverkehrsamt

Rue de Noailles, 6

6460 Chimay

+32 (0)60 21 18 46

si-chimay.be



NICHT WEIT

Amsterdam 311 km	Lüttich 142 km
Antwerpen 153 km	Luxemburg 200 km
Arlon 169 km	Maastricht 171 km
Bastogne 139 km	Metz 255 km
Brüssel 112 km	Mons 58 km
Charleroi 51 km	Namur 79 km
Gent 155 km	Paris 266 km
Lille 134 km	Reims 106 km
London 410 km	Sedan 75 km

PARTNERSTÄDTE

Hanau (Deutschland)
Conflans-Sainte-Honorine (Frankreich)
Ourafane (Niger)
Ramsgate (England)

ANFAHRT UND VERKEHRSMITTEL

- **Mit dem Auto**
ab Brüssel über die E19
ab Lüttich über die E42
ab Namur über die N5
- **Mit der Bahn**
Bahnhof von Chimay
- **Mit dem Flugzeug**
Lüttich Flughafen (131 km)
Brüssel Flughafen (114 km)
Brussels South Charleroi Airport (61 km)
- **Mit dem Bus**
Linie 156C - Chimay/Lompret
infotec.be
- **Mit dem Taxi**
Taxi de la Gare : +32 (0)60 34 41 03